

GIÁO XỨ VIỆT NAM

14-12-2008

BẢN TIN SỐ 296

Điện thoại liên lạc:

VP. Giáo Xứ: (408) 291 - 6280

Trường Học: (408) 283 - 5858

Fax: (408) 291 - 6289

Web: www.giaoxuvietnam.org

Giờ làm việc: 9:00 - 12:00 AM & 1:00 - 5:00 PM

Thứ Hai đến thứ Sáu.

Giáo Lý Việt Ngữ: (408) 291-6270

Giáo Lý Dự Tông: anh Văn (408) 223-6131; www.gxvndutong.org

Ban Xã Hội: 1-800- 684-9056; www.banxahoigxvn.com

St. Patrick Proto-Cathedral
389 E. Santa Clara Street
San Jose, California 95113

Ý CẦU NGUYỆN THÁNG 12

Ý CHUNG: Xin cho Giáo Dân Chúa được tăng trưởng trong ơn Đức Tin và Đức Mến trong khi kiên nhẫn chờ đợi Chúa Kitô ngự đến.

Ý TRUYỀN GIÁO: Xin cho Giáo Hội Việt Nam đặc biệt cho Giáo Xứ Thái Hà đang bị bách hại dưới nhiều hình thức khác nhau được sức mạnh ơn Sủng của Chúa Thánh Thần để họ can đảm làm chứng và đứng vững trước những sự thử thách khó khăn. Xin cho Dân Chúa biết thứ tha, hòa giải, hiệp nhất và bình an của Chúa Hải Đông. "Vinh Danh Chúa Cả Trên Trời, Bình An Dưới Thế Cho Người Chúa Thương".

Chia Sẻ Lời Chúa

Tuần thứ ba Mùa Vọng đã đến, cây nến màu hồng được thắp sáng lên để nhắc nhở chúng ta niềm hy vọng tràn trề của ngày Hồng Ân sắp đến. Ngôi Hai Thiên Chúa sắp giáng sinh ra đời trong hang Bêlem. Nguồn ơn Cứu Chuộc đã đến với thế gian. Thật là ngày Hồng Phúc cho những ai tỉnh thức và đời chờ vì họ sẽ hứng trọn nguồn ơn cứu độ. Hỡi những ai đang ngủ mê, hãy chỗi dậy mà đón mừng Đấng Cứu Thế. Hãy lắng nghe tiếng đàn nhộn nhịp, ca hát của các Thiên Thần. Loài người là ai mà được Thiên Chúa đoái thương dưỡng ấy. Nó chỉ là thân cát bụi thể mà nó được Thiên Chúa đoái thương. Các thiên thần phải ganh tỵ với nhân loại đặc biệt là thiên thần thứ nhất đã sa ngã và nay nó tìm mọi cách để tiêu diệt loài người. Nó làm cho loài người ra kiêu ngạo, vô ơn, ganh tỵ, chia rẽ và giết chóc nhau bằng chính vũ khí do loài người tạo ra. Nó làm cho loài người ra u mê để không nhận biết thời giờ Thiên Chúa đến viếng thăm để lỡ mất cơ hội được ơn cứu độ.

Lạy Thiên Chúa của chúng con, chúng con ca ngợi và tạ ơn Lòng Nhân Từ hay Thương Xót của Thiên Chúa đã ban cho nhân loại qua Chúa Giêsu Kitô. Xin cho tất cả chúng con biết quý mến Lời Chúa để nhận biết Ngôi Lời nhập thể đến trong tâm hồn chúng con và đem ơn cứu độ cho chúng ta. Đoạn Phúc Âm Thánh Gioan nhắc nhở về nhân loại không nhận biết Thiên Chúa khi Ngài đến thăm viếng: "Tôi làm phép rửa trong nước; nhưng giữa các người, có Đấng mà các người không biết. Đấng ấy sẽ đến sau tôi, nhưng chính Đấng ấy đã có trước tôi và tôi không xứng đáng cởi dây giày cho Người". Phúc cho những ai nhận biết Thiên Chúa khi Ngài đến thăm viếng họ. Muốn như thế chúng ta hãy tập luyện canh thức. Những ai đang ngủ mê thì sẽ bị đoạn Phúc Âm Thánh Gioan đoán trúng rằng họ không nhận biết Thiên Chúa khi Ngài đến thăm viếng.

Thật là đáng buồn cho những người bị Lời Phúc Âm của Thánh Gioan đoán trúng vì họ như những kẻ mù lòa. Đã được cảnh cáo trước rằng hố sâu ở ngay trước đường họ đi mà họ vẫn giẫm chân vào. Họ bị té đau mà không thể trách được ai vì đã được cảnh cáo trước mà không biết nghe. Tự mình làm thì tự mình chịu và không thể đổ lỗi cho ai được. Đó là số phận của những kẻ ngủ mê và không canh thức. Những kẻ đang ngủ mê mà nghe tiếng Chúa kêu gọi tỉnh thức thì họ sẽ không phải vấp ngã vào chốn tối tăm và nghiêng rặng khóc lóc muôn đời vì sự mù lòa của họ. Ngôi Hai nhập thể là ánh sáng cho những kẻ nhận biết mình mù lòa mà biết đến cầu khẩn cùng Thiên Chúa thì Ngài sẽ mở mắt cho họ để được thấy ánh sáng Chân Thật và được sự sống muôn đời. Hãy đến với Chúa Giêsu Kitô trong Mùa Giáng Sinh này.

Lm. Anthony Nguyễn Duy Tường

QUÍ LINH MỤC ĐIỀU HÀNH GIÁO XỨ VIỆT NAM

Lm. Gioan T. Nguyễn Minh Hiền, J.C.D. Chính Xứ

Lm. Anthony Nguyễn Duy Tường Phụ Tá

Lm. Vincent Nguyễn Đình Truyền Phụ Tá

Lm. Abrego Martin, S.S.L. Phụ Tá

NHÂN VIÊN VĂN PHÒNG GIÁO XỨ

PT. Joseph Huỳnh Văn Ngọc Phó Tế Vĩnh Viễn

PT. Đominicô Trần Quốc Dũng Phó Tế Vĩnh Viễn

Sh. Fortunat Trần Trọng An Phong Giáo Lý Việt Ngữ

Nt. Theresa Nguyễn Thị Sáng, L.S.S. Văn Phòng GXVN

LỊCH PHỤNG VỤ

14-12 CHÚA NHẬT III MÙA VỌNG - NĂM B

(Is 61:1-2a,10-11; Tv Lk 1:46-50,53-54; 1Thes 5:16-24; Jn 1:6-8,19-28)

15-12 Thứ Hai: Mùa Vọng ngày thường Tuần thứ 3

21-12 CHÚA NHẬT IV MÙA VỌNG - NĂM B

(2Sm 7:1-5,8b-12,14a,16; (TV) 89::2-5,27,29; Rm 16::25-27; Lc1: 26-38)



CÁC NƠI CÓ THÁNH LỄ TIẾNG VIỆT	THỨ BẢY	CHÚA NHẬT
ST. PATRICK	389 E. SANTA CLARA ST. SAN JOSE, CA 95113	5:30 PM 7:00 PM
ST. FRANCES CABRINI	15333 WOODARD RD., SJ.	6:45 PM
HOLY FAMILY	4848 PEARL AVE., SJ.	7:30 PM
ST. JOHN THE BAPTIST	279 S. MAIN ST., MILPITAS	4:45 PM
ST. VICTOR	3108 SIERRA RD., SJ.	7:00 PM

THÁNH LỄ NGÀY THƯỜNG TẠI ST. PATRICK:
7:30 AM (THỨ 2-6); 6:00 PM (THỨ 2-6); 8:00 AM (THỨ 7)

NHẬN CÁC BÍ TÍCH

* Muốn nhận **Bí Tích Rửa tội, Thêm sức, Rước Mình Thánh Chúa** xin liên lạc với văn phòng Giáo Xứ để biết thêm chi tiết.

* Muốn nhận **Bí Tích Xức Dầu Bệnh Nhân** xin gọi văn phòng Giáo Xứ số điện thoại 291-6280 để liên lạc với vị linh mục túc trực.

* Muốn nhận **Bí Tích Hòa Giải** xin đến 30 phút trước Thánh Lễ Chúa Nhật hoặc lấy hẹn với một Linh mục của Giáo Xứ.

* Muốn nhận **Bí Tích Hôn Phối** xin liên lạc với một Linh Mục của Giáo Xứ ít nhất là 6 tháng trước ngày dự định cưới.

PHÁT THANH NGUỒN SỐNG:

10 AM Chúa Nhật (AM 1120) (Tạm thời ngưng để hoàn chỉnh tốt hơn)

CÂU CHUYỆN LỜI CHÚA (24/24): 408-562-6555

THƯ GIẢNG SINH của Đức Cha Patrick Joseph McGrath

Tháng 12 năm 2008

Kính thưa quý Ông Bà và Anh Chị Em thân mến,
Nhân dịp Lễ Sinh Nhật của Thiên Chúa chúng ta gần đến, chúng ta nhìn lại một năm qua, ngay khi chúng ta đang trông mong ngóng đợi nhiều hứa hẹn của năm 2009.

Năm vừa qua đã là một năm thật khó khăn cho nhiều người. Sự khó khăn về kinh tế cũng như mất công ăn việc làm và nhà cửa, đã gây căng thẳng trầm trọng cho tình liên đới trong gia đình, bạn bè, và ngay cả đức tin. Tôi nhớ lại những lời mở đầu của Hiến Chế Mục Vụ cho Giáo Hội trong Thế Giới Hiện Đại của Công Đồng Vaticanô II (Vui Mừng và Hy Vọng): "Niềm vui và hy vọng, buồn sầu và đau khổ của con người trong thời đại chúng ta, đặc biệt là những người nghèo khổ và bệnh tật, cũng là niềm vui và hy vọng, buồn sầu và đau khổ của những người bước theo Chúa Kitô." Vì vậy, giữa sự lo sợ và lung lạc, chúng ta hãy chạy đến Giáo Hội, có nghĩa là, chạy đến với nhau để cùng đỡ nâng nhau, an ủi nhau và, đúng vậy, để cùng nhau hy vọng. Trong những tháng ngày thách đố này, có lẽ hơn lúc nào hết, chúng ta hãy nhìn lên Giáo Hội như là ngọn hải đăng của niềm hy vọng. Hoạt động chung thiết yếu của chúng ta, việc cử hành các Bí Tích, đặc biệt là Bí Tích Thánh Thể, đặt chúng ta trong sự hiện diện của Đấng đang có, đã có, và sẽ đến. Được nuôi dưỡng bởi Mình và Máu Thánh Chúa, chúng ta nỗ lực trở thành Đấng mà chúng ta lãnh nhận, ngõ hầu chúng ta có thể hành động nhân danh Ngài. Cũng chính là Ngài, Con của Thiên Chúa và Con của Đức Maria, mãi là nguồn hy vọng cho những ai thất vọng, và là ánh sáng cho những ai ở trong bóng tối. Chính Ngài là Đấng đã truyền dạy chúng ta, "Hãy mến thương nhau, như Thầy đã mến thương các con." Trong lời cầu nguyện và khi phục vụ kẻ khác, chúng ta gặp chính Đức Kitô.

Khi viết thư gửi Cộng Đồng Công Giáo thuộc Giáo Phận chúng ta, tôi cũng muốn gửi cùng niềm hy vọng và lời khích lệ này đến quý Ông Bà và Anh Chị Em, đang chịu đau khổ và khốn khó; tôi cũng xin gửi lời khích lệ và lòng biết ơn của tôi đến quý Ông Bà và Anh Chị Em, là những người đang giúp đỡ anh chị em mình. Sự mô tả xa xưa về những người Kitô hữu là "những người biết thương mến nhau" vẫn còn là một hình ảnh thích hợp cho Giáo Hội địa phương chúng ta, từng đã được đánh dấu bởi tinh thần rất là quảng đại trong nhiều năm qua.

Đang khi chúng ta vui mừng ghi nhớ ngày Chúa ngự đến lần đầu, sinh ra trong máng cỏ, chúng ta cũng háo hức mong đợi sự trở lại của Ngài trong ngày tận thế, và chúng ta hân hoan gặp gỡ Ngài hôm nay và mỗi ngày - trong Lời Chúa, trong các Bí Tích và trong nhau. Tôi cầu xin sự hiện diện muôn đời của Thiên Chúa mang cho chúng ta muôn vàn ân sủng, an bình, và ánh sáng của Ngài, và làm cho chúng ta hăm hở cử hành Sinh Nhật của Ngài trong vui mừng và hy vọng. Nguyên xin tình thương mến chúng ta trao cho nhau liên kết chúng ta nên một, tất cả trong Đức Kitô.

Với mọi lời chúc lành tốt đẹp nhất và tâm tình quý mến,

Trân trọng kính chào,
Patrick J. McGrath
Giám Mục Giáo Phận San Jose

THƯ CHA CHÍNH XỨ

Ngày 7 tháng 12 năm 2008

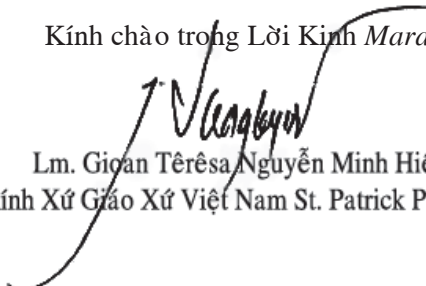
Kính thưa quý Ông Bà và Anh Chị Em thân mến,

Mùa Vọng là mùa mong đợi một Tình Yêu đến: Tình Yêu Thiên Chúa! Và, nếu tình yêu của con người trao cho nhau có sâu đậm đến đâu, thì cũng chẳng là gì, khi đem so sánh với sự cao vời và khôn ví của Tình Yêu mà Thiên Chúa ân ban cho nhân loại.

Một bản nhạc Việt Nam có những giòng chữ trữ tình như sau: "... Khi anh yêu em, trái tim dành hết cho em; Yêu hết trái tim, nhưng biết đâu rằng: trong trái tim em, anh vẫn là người thứ hai... Dù biết đối gian như thế, dù biết đắng cay chua xót, nhưng sao ta, không thể đừng yêu... nhưng sao ta vẫn cứ yêu người." Thật ra, những giòng chữ trữ tình trên, chỉ là những danh từ hoa mỹ được khéo léo thêu dệt mà thôi! Nhưng, chúng ta có thể cảm thấy rất đậm nét Tình Yêu của Thiên Chúa trong cuộc sống của mỗi người chúng ta trong từng câu hát của bản nhạc đó. Dù bao lần chúng ta phụ bạc, dối gian và gây chua xót đắng cay, Thiên Chúa vẫn luôn trấn tĩnh chúng ta bằng sự cam quyết vô điều kiện của tình Yêu Thương bao dung và tha thứ của Ngài: "... Hãy an tâm, đừng sợ! Mọi tội lỗi đã được ân xá... Ta sẽ ban ân sủng gấp đôi lần tội lỗi... Ta sẽ ôm ấp như người mục tử nâng niu chiên con trên cánh tay của mình." (Isaiah 40:1-2; 11). Thánh Phêrô còn nhấn mạnh hơn: "Thiên Chúa không muốn một ai phải hư mất!" (2 Pt 3:9).

Trước Tình Yêu diệu vời của Thiên Chúa, chúng ta cùng nhau đáp lại lời mời gọi của Thánh Gioan Tiễn Hô, và giục lòng ăn năn hối lỗi (Mk 1:3-4). Nguyên xin Thiên Chúa giúp chúng ta nhận ra những cong queo, gồ ghề, hố sâu, và đồi cao trong tâm hồn của mỗi người chúng ta, và trong những ngày của Mùa Vọng này, chân thành quyết tâm: "... Cong queo uốn cho ngay; gồ ghề san cho phẳng; hố sâu lấp cho đầy; đồi cao hãy bạt xuống" (Thánh Ca Mùa Vọng).

Kính chào trong Lời Kinh Maranatha,


Lm. Gioan Têrêsa Nguyễn Minh Hiền, J.C.D.
Chính Xứ Giáo Xứ Việt Nam St. Patrick Proto-Cathedral

TIN TỨC & THÔNG BÁO

LỊCH TRÌNH LỄ GIÁNG SINH

Lễ Vọng : (Thứ Tư, ngày 24-12-2008)

4:00 PM	St. Patrick (Mỹ & Mễ)
5:30 PM	St. Patrick
7:00PM	St. Frances Cabrini
7:30PM	St. Patrick
8:00 PM	St. Victor
8:45 PM	St. John the Baptist
9:00 PM	St. Patrick (Mễ)
11:00PM	St. Patrick

Lễ Chính Ngày : (Thứ Năm, ngày 25-12-2008)

8:00 AM	St. Patrick
10:00 AM	St. Patrick
12:00PM	St. Patrick (Mỹ & Việt)
4:00 PM	St. Patrick
5:30 PM	St. Patrick
7:00 PM	St. Patrick (Mễ)



LỄ MẸ THIÊN CHÚA (Lễ Trọng & Buộc)

Lễ Vọng: (Thứ Tư 31-12-08)

5:30 PM	St. Patrick
7:00 PM	St. Patrick (Mỹ & Mễ)
7:00PM	St. Frances Cabrini
8:30PM	St. Patrick

Lễ chính: (Thứ Năm 01-01-09)

7:30 AM	St. Patrick
9:00 AM	St. Patrick
10:30 AM	St. Patrick (Mỹ & Việt)
5:30 PM	St. Patrick
7:00 PM	St. Patrick (Mễ)
8:30 PM	St. Patrick

GIẢI TỘI MÙA VỌNG

- Thứ Hai ngày 15-12-2008 tại St. Frances Cabrini 7:00PM-9:00PM.
- Thứ Sáu ngày 19-12-2008 tại St. Victor. 7:00PM-9:00PM
- Ngoài ra sẽ có cha ngồi toà nửa giờ trước mỗi thánh lễ Chúa Nhật.

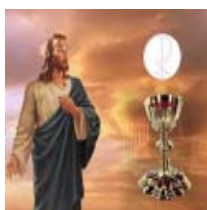
CẦU CHO NGƯỜI MỚI QUA ĐỜI

Xin quý ông bà và anh chị em hiệp ý cầu nguyện cho linh hồn Anna Maria Nguyễn Thị Lợi vừa qua đời. Giáo xứ Việt Nam xin thành kính phân ưu.

SINH HOẠT CÁC BAN & ĐOÀN THỂ

- Huynh đoàn Đa Minh: Họp Nguyệt Hội vào Chúa Nhật ngày 14-12-08 từ 2:00 đến 4:00 PM tại hội trường St. Patrick.

Thay Đổi về Chương Trình Châu Thánh Thể Hằng Ngày Của Giáo Xứ Việt Nam St. Patrick



Trong mấy năm qua, Giáo Xứ Việt Nam St. Patrick có Châu Thánh Thể suốt ngày đêm, bắt đầu từ khi Đức Thánh Cha Gioan Phaolô II tuyên bố mừng năm Thánh Thể. Đại đa số giáo dân đã lãnh nhận rất nhiều Hồng Ân Thiên Chúa qua các phép lạ được chữa lành; ngay cả có nhiều người đã trở về với Chúa sau bao năm bỏ xưng tội rước lễ. Nhưng gần đây, vì vấn đề an ninh vào ban tối, và hầu như không có ai tới châu Thánh Thể qua đêm tại nhà nguyện, nên các Cha trong Giáo Xứ lo lắng về sự an toàn cũng như sức khoẻ của giáo dân. Sau khi tham khảo với nhiều giáo dân và bàn thảo giữa các Cha trong Giáo Xứ, quyết định chung của các Cha: **bắt đầu tối Chúa Nhật, ngày 14-12-2008, hằng ngày, sẽ có đặt Mình Thánh Chúa để châu ngay sau Thánh Lễ 7 giờ 30 sáng, và sẽ cất Mình Thánh Chúa vào lại nhà tạm lúc 12 giờ đêm.**

Mừng Lễ Bồn Mạ Chương Trình Thăng Tiến Hôn Nhân Gia Đình Giáo Phận San Jose

Nhân dịp lễ mừng kính Thánh Gia Thất là bồn mạ của Chương Trình Thăng Tiến Hôn Nhân Gia Đình Giáo Phận San Jose, CT TTHNGD sẽ có Thánh lễ Đồng Tế vào lúc 3:00PM — Chúa Nhật, ngày 28 tháng 12 năm 2008, tại nhà thờ St. Maria Goretti - 2980 Senter Road, San Jose, CA 95111. Thân mời Quý Ông Bà và Thân Hữu đến tham dự cùng với Anh Chi Em trong CTTTHNGD để hiệp ý cầu nguyện cho hạnh phúc và bình an của mọi Gia Đình.

GIÁO XỨ CHÂN THÀNH CẢM ƠN

Giáo Xứ Việt Nam hết lòng cảm ơn cha Giuse Đinh Đức Hảo đã giúp giảng tĩnh tâm cho giáo dân trong 3 tối liền, để mọi người sốt sắng đón Chúa đến. Cũng xin chân thành tri ân quý cha đã đến giúp giải tội. Nguyện xin Thiên Chúa luôn chúc lành quý cha trong thiên chức linh mục.

Đâm Rễ Trong Đức Tin - Ôm Ấp Tương Lai

Xin cảm ơn quý ông bà và anh chị em đã trợ giúp cho Đức Giám Mục để xây dựng Giáo Phận trong chương trình Đâm Rễ trong Đức Tin và Ôm Ấp Tương Lai. Nguyện xin Thiên Chúa chúc phúc và trả công cho quý vị. Xin quý vị tiếp tục đóng góp và cầu nguyện cho công việc của Đức Giám Mục McGrath được đạt thành quả tốt đẹp.

QUYÊN TIỀN LẦN II

Hôm nay có quyên tiền lần II cho quỹ Hưu Dưỡng của các tu sĩ. Xin quý ông bà và anh chị em quảng đại giúp đỡ.

BÁO CÁO TÀI CHÁNH

Xin chân thành cảm ơn quý ông bà và anh chị em.

- * Thu các Lễ Chúa Nhật 6 & 7 tháng 12: \$ 13,519.
- * Thu lần II cho quỹ bảo trì Giáo Xứ: \$ 3,891.
- * Thứ Sáu đầu tháng: \$ 421.
- * Thứ Bảy đầu tháng: \$ 382.